



主编 张伯华
编写者 刘杨
文瑞琦

少年百科趣味知识丛书

SHAO NIAN BAIKE QUWEI ZHISHI CONG SHU

英语怎么“说”



语文出版社

少年百科趣味知识丛书

YINGYU ZENME “SHUO”
英语怎么“说”

主编 张伯华

副主编 王彩慧 赵树卿 刘铁铮

编写者 刘杨 文瑞琦

YUWEN CHUBANSHE
语 文 出 版 社

图书在版编目 (CIP) 数据

英语怎么“说” /张伯华主编；刘杨，文瑞琦
编写。—北京：语文出版社，1995
(少年百科趣味知识丛书)
ISBN 7-80006-993-1/G · 796

- I . 英…
- II . ①张…②刘…③文…
- III . 英语-少年读物
- IV . G633. 41-49

YINGYU.ZENME “SHUO”
英 语 怎 么 “说”
语文出版社出版
100010 北京朝阳门南小街 51 号
新华书店经销 北京联华印刷厂印刷

787×1092 毫米 1/32 7 印张 150 千字
1995 年 9 月第 1 版 1995 年 9 月第 1 次印刷
印数：1—10,000 定价：7.90 元

内 容 提 要

掌握语法知识，灵活运用词语，了解英美等国的文化背景是学好英语的基础，本书正是从这三方面入手，精选大量切合中学生英语水平的趣味短文，以幽默的形式和巧妙的提问，把知识的介绍和阅读的趣味性有机结合在一起，使同学们在开心一笑和认真思考之后，能够有所收益。

本书不仅能充实同学们的课余生活，更有助于同学们在轻松愉快的心境里，巩固课堂知识，了解国外的风土人情，增长新知识。

目 录

1. 到蚂蚁窝去做什么	(1)
2. 蠢驴	(2)
3. 请给我一些草	(3)
4. 小王没有被录用	(4)
5. 牛排怎么烧焦了	(5)
6. 吉姆被解雇了	(7)
7. “芳芳”牌	(9)
8. 汤姆遭冷遇	(10)
9. 失信	(11)
10. 吵架	(12)
11. 给我们退货	(14)
12. 把铁桥吹走	(16)
13. 猪八戒闹笑话	(17)
14. 我要把杯子带走	(18)
15. 马车上的广告	(20)
16. 取衣服	(21)
17. 采蘑菇	(23)
18. 表妹挑毛病	(24)
19. 你有几个父母	(25)
20. 雨中断了	(27)

21. 借笔	(28)
22. 抽烟	(29)
23. 副主编的错误	(31)
24. 借电话	(32)
25. “手指”与“脚趾”	(34)
26. 黑白狗	(35)
27. 拿起“房子”	(36)
28. 煮鸡蛋	(38)
29. 一对迷人的黑眼圈	(39)
30. 两对新人结婚	(41)
31. 不许穿裤子	(42)
32. 签名	(44)
33. 借火	(45)
34. 同音的误会	(47)
35. 人皮制的衣服	(48)
36. 去医院	(49)
37. 谁填对了	(51)
38. 落水	(52)
39. 杰克和中国老人	(54)
40. 戒烟	(56)
41. 导游小姐	(58)
42. 搬沙发	(59)
43. 理发	(60)
44. 他为什么选择这个理发店	(62)
45. 汽车为什么能避开他	(63)
46. 帽子	(64)

47. 分马	(65)
48. 搬钢琴	(66)
49. 夸妈妈	(67)
50. 我六个月后再来	(69)
51. 一只苍蝇	(70)
52. 举起手	(70)
53. 新鞋子	(71)
54. 私人谈话	(72)
55. 来生	(73)
56. 挂倒了	(74)
57. 谁洗碗	(76)
58. 回报	(77)
59. 我好了吗	(79)
60. 百分之百诚实	(80)
61. 迟到	(81)
62. 看你那德性	(82)
63. 一个快乐的下午	(82)
64. 一个老实的孩子	(83)
65. 你想跳舞吗	(84)
66. 他为什么被解雇	(85)
67. 不同观点	(85)
68. 掺水	(86)
69. 我妈妈太忙了	(87)
70. 先生	(87)
71. 给狗吃的肉	(88)
72. 我希望你得满分	(89)

73. 给我胜利者	(89)
74. 马戏表演	(90)
75. 这儿有个贼	(91)
76. 你赢了	(93)
77. 这是由于季节不同	(94)
78. 没那么简单	(95)
79. 搬家	(96)
80. 都给你	(97)
81. 一位忙碌的经理	(99)
82. 怀特先生的行李哪儿去了	(100)
83. 一顶帽子	(101)
84. 邮寄回家	(103)
85. 再见，妈妈	(103)
86. 雨天留客	(104)
87. 有其父，必有其子	(105)
88. 有所改进	(107)
89. 当然不行	(108)
90. 孝顺儿子	(109)
91. 准时到达	(110)
92. 我是个拳击手	(111)
93. 好猎手	(112)
94. 没有人敢偷它们	(113)
95. 看这讨厌的家伙疼	(113)
96. 把耳朵塞紧	(114)
97. 家庭作业	(114)
98. 跳水	(115)

99. 请别打我	(115)
100. 吃药	(116)
101. 作文	(116)
102. 高声朗诵	(117)
103. 哪儿远	(118)
104. 晒太阳	(118)
105. 它空了	(119)
106. 跌下悬崖	(119)
107. 亚洲在哪儿	(120)
108. 兔子	(120)
109. 换水	(121)
110. 照镜子	(121)
111. 老鼠尾巴	(122)
112. 我爸爸能	(122)
113. 假期	(123)
114. 前后不一	(123)
115. 写信	(124)
116. 青色的面孔	(124)
117. 门牙	(125)
118. 分糖	(125)
119. 父亲的名字	(126)
120. 没功夫	(126)
121. 一只鹦鹉	(127)
122. 一百分	(127)
123. 玻璃碎了	(128)
124. 八个新潮词	(129)

- 125. 英语怎么“说” (131)
- 126. 美国人的姓氏 (132)
- 127. 美国人的时间观念 (133)
- 128. 打招呼的学问 (133)
- 129. 找厕所怎么说 (135)
- 130. 英国怎么这么多名称 (135)
- 131. 北极圈边种香蕉 (136)
- 132. 自由女神像 (136)
- 133. 金钱能买到什么 (137)
- 134. 什么样的人最不幸 (138)
- 135. 真正的勇气是什么 (138)
- 136. 二十二个“世界之最” (139)

附：参考答案

1. 到蚂蚁窝去做什么	(142)	23. 副主编的错误	(158)
2. 蠢驴	(142)	24. 借电话	(159)
3. 请给我一些草	(143)	25. “手指”与“脚趾”	
4. 小王没有被录用	(144)		(160)
5. 牛排怎么烧焦了	(145)	26. 黑白狗	(161)
6. 吉姆被解雇了	(145)	27. 拿起“房子”	(161)
7. “芳芳”牌	(146)	28. 煮鸡蛋	(162)
8. 汤姆遭冷遇	(147)	29. 一对迷人的黑眼圈	(163)
9. 失信	(148)	30. 两对新人结婚	(163)
10. 吵架	(148)	31. 不许穿裤子	(164)
11. 给我们退货	(149)	32. 签名	(165)
12. 把铁桥吹走	(150)	33. 借火	(165)
13. 猪八戒闹笑话	(151)	34. 同音的误会	(166)
14. 我要把杯子带走	(151)	35. 人皮制的衣服	(167)
15. 马车上的广告	(152)	36. 去医院	(167)
16. 取衣服	(152)	37. 谁填对了	(168)
17. 采蘑菇	(153)	38. 落水	(169)
18. 表妹挑毛病	(154)	39. 杰克和中国老人	(170)
19. 你有几个父母	(155)	40. 戒烟	(170)
20. 雨中断了	(156)	41. 导游小姐	(171)
21. 借笔	(157)	42. 搬沙发	(172)
22. 抽烟	(158)	43. 理发	(173)

44. 他为什么选择这个理发店	(174)	68. 掺水	(181)
45. 汽车为什么能避开他	(174)	69. 我妈妈太忙了	(181)
46. 帽子	(174)	70. 先生	(181)
47. 分马	(175)	71. 给狗吃的肉	(182)
48. 搬钢琴	(176)	72. 我希望你得满分	(182)
49. 夸妈妈	(176)	73. 给我胜利者	(182)
50. 我六个月后再来	(177)	74. 马戏表演	(182)
51. 一只苍蝇	(177)	75. 这儿有个贼	(183)
52. 举起手	(177)	76. 你赢了	(183)
53. 新鞋子	(177)	77. 这是由于季节不同	(183)
54. 私人谈话	(178)	78. 没那么简单	(183)
55. 来生	(178)	79. 搬家	(184)
56. 挂倒了	(178)	80. 都给你	(184)
57. 谁洗碗	(178)	81. 一位忙碌的经理	(184)
58. 回报	(179)	82. 怀特先生的行李哪儿去了	(184)
59. 我好了吗	(179)	83. 一顶帽子	(185)
60. 百分之百诚实	(179)	84. 邮寄回家	(185)
61. 迟到	(179)	85. 再见，妈妈	(185)
62. 看你那德性	(180)	86. 雨天留客	(185)
63. 一个快乐的下午	(180)	87. 有其父，必有其子	(186)
64. 一个老实的孩子	(180)	88. 有所改进	(186)
65. 你想跳舞吗	(180)	89. 当然不行	(186)
66. 他为什么被解雇	(180)	90. 孝顺儿子	(186)
67. 不同观点	(181)	91. 准时到达	(187)
		92. 我是个拳击手	(187)

93. 好猎手	(187)	118. 分糖	(193)
94. 没有人敢偷它们	(187)	119. 父亲的名字	(194)
95. 看这讨厌的家伙疼	(188)	120. 没功夫	(194)
96. 把耳朵塞紧	(188)	121. 一只鹦鹉	(194)
97. 家庭作业	(188)	122. 一百分	(194)
98. 跳水	(188)	123. 玻璃碎了	(195)
99. 请别打我	(189)	124. 八个新潮词	(195)
100. 吃药	(189)	125. 英语怎么“说”	(196)
101. 作文	(189)	126. 美国人的姓氏	(196)
102. 高声朗诵	(189)	127. 美国人的时间观念	
103. 哪儿远	(190)		(196)
104. 晒太阳	(190)	128. 打招呼的学问	(197)
105. 它空了	(190)	129. 找厕所怎么说	(197)
106. 跌下悬崖	(190)	130. 英国怎么这么多名称	
107. 亚洲在哪儿	(191)		(198)
108. 兔子	(191)	131. 北极圈边种香蕉	(199)
109. 换水	(191)	132. 自由女神像	(199)
110. 照镜子	(191)	133. 金钱能买到什么	(200)
111. 老鼠尾巴	(192)	134. 什么样的人最不幸	
112. 我爸爸能	(192)		(200)
113. 假期	(192)	135. 真正的勇气是什么	
114. 前后不一	(192)		(200)
115. 写信	(193)	136. 二十二个“世界之最”	
116. 青色的面孔	(193)		(202)
117. 门牙	(193)		

1. 到蚂蚁窝去做什么

泰勒是个小马虎，整天丢三落四，没少让妈妈操心。

今天背着书包上学，但书本却留在家里。明天，又把书落在学校，晚上做作业时才发现没有书。

这一天是星期六，中午妈妈下班回家，发现泰勒不在，只见桌上有一个便条：

“Mum: I'm looking for ant.”

(妈妈：我找蚂蚁去了。)

妈妈一看就急了，原来他们住的附近有一个大森林，泰勒早就嚷嚷，让爸爸妈妈带他去，说那里有好多好多动物，还有特大的黑蚂蚁窝。如果泰勒一个人闯进大森林，迷了路，该有多危险啊。

妈妈赶紧通知了泰勒的爸爸，全家出动，还找了好几个人帮忙。

他们分成几路，在森林里寻找，他们边走边喊，但却始终没找着泰勒。

等到大家筋疲力尽回来时，却意外地发现泰勒早已回到家中。

妈妈又惊又喜，抱着泰勒又哭又笑，还一个劲儿问：“泰勒，你找蚂蚁干什么？”

泰勒说：“谁找蚂蚁去了？”

妈妈拿过泰勒留的字条说：“这字条不是你写的？”

泰勒拿过字条一看，不好意思地对妈妈说：“对不起，我又犯马虎了。”

这是怎么回事呢？

2. 泰 勒

在一所中学里，教数学的布莱克先生病倒了，发高烧，实在无法给同学上课。

于是布莱克就请他的一位助手到教室告诉同学一声，今天数学课改为自修。助手来到教室，在黑板上写了个通知：

“Mr. Black can't come to see the class today.”

(布莱克先生今天不能来上课。)

助手刚刚离开教室，突然从教室里传来了哄笑声。助手不放心，又转了回来。学生见他回来了，笑得更起劲了，像过节一样高兴。

助手沉稳地扫视了一下课堂，发现同学们都看着黑板笑。他重新看了一下自己写的通知，发现班里的调皮鬼在他离开的一刹那，擦去了“class”一词的第一个字母“c”，这样原句就变成了：

“Mr. Black can't come to see the lass today.”

(布莱克先生今天不能来见情人。)

这位助手一见这种情景，毫不慌乱，这种恶作剧他见得多了。这时千万不要暴躁，大发雷霆只会让学生看不起自己。

于是，助手不慌不忙地拿起板擦，只轻轻一下，学生立刻安静下来，个个目瞪口呆。然而同学们不得不佩服这位助手先生的机敏与幽默。

同学们想一想，这位助手到底是怎么做的呢？

3. 请给我一些草

W 博士是一位多才多艺的生物学专家，专业需要他到野外工作。他是个开朗的老头儿，而且不乏幽默。

W 博士在野外有一间实验室，室外是一片绿油油的草场。在那里，生活着许多可爱的小昆虫。W 博士可喜欢那片草场了，常常整天一动不动地观察那些昆虫，有时，还捕捉一些昆虫放在玻璃瓶里。

有一天，博士又到那片草场去了，这回收获可不少，捉到不少各种各样的小昆虫。W 博士没有东西装它们，只好用一个小塑料袋包着它们。

由于收获很大，博士心里很高兴，他的助手汤姆来了，问博士：“博士，今天的‘战果’怎么样？”

博士笑呵呵地说：“收获太大了。今天找到了好几个稀有的品种。”接着又补充道：“对了，今天实验室的玻璃瓶不多了，你去库里拿些来。”

汤姆答应了，来到库房一看，管库房的罗伯特没在，于是汤姆留了一张便条：

“Give me some grass, please, Tom.”

留完以后，汤姆就回到实验室帮着博士进行整理。

过了好半天，罗伯特才气喘吁吁地跑来了，并且抱着一大篮子青草。

“给你，博士。你要的草我拿来了，看看够不够。昨晚刚下完雨，可新鲜呢！”

博士看着那一大堆的青草，把手一摊：“我又不是羊，要那么多青草干什么？”

同学们，你们猜一猜，为什么罗伯特要送青草给博士呢？

4. 小王没有被录用

小王是一家国营公司的职员。他聪明好学，很有能力，通过一段时间的刻苦努力，他的外语水平有了大幅度的提高。于是他报考了一家外贸公司。

一天他来到这家外贸公司，找到人事部经理，说明了来意，并把自己的经历简单做了介绍，经理听了以后，让他第二天到人事部面试。

第二天，小王准时到了人事部，参加考核的人员早已坐在那里等他了。小王看了看这几个人，心里不禁有点紧张。但他仍是充满了自信。一切还算顺利。最后那位人事部经理问